

المملكة الأردنية الهاشمية

وزارة العدل

الْقَسْرُ

محكمة التمييز الأردنية

بصفتها: الجزائرية

رقم القضية: ٢٠١٤/١٦٧

ال الصادر من محكمة التمييز المأذونة بإجراء المحاكمة وإصدار  
الحكم باسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية

عبد الله الثاني ابن الحسين المعظم

## **الهيئة الحاكمة برئاسة القاضي السيد كريم الطراونة**

عضوية القضاة السادة

يوسف الطاهات، ياسين العبداللات، د. محمد الطراونة، باسم المبيضين

المدرسة

المميز ضدده: الحق العام.

بتاريخ ٢٠١٤/٩/٩ تقدم المميز بهذا التمييز للطعن في القرار الصادر بالقضية رقم ٢٠١٣/٩٥٥ عن محكمة الجنائيات الكبرى بتاريخ ٢٠١٣/١٢/٣١ والقاضي بتجريم المميز عن جنائية هتك العرض خلافاً لأحكام المادتين ٢٩٩ و ٣٠١ (أ) عقوبات وبالنتيجة الحكم عليه بوضعه بالأشغال الشاقة المؤقتة ثمانى سنوات والرسوم والثلاث للتعاقب.

و تلخص أسباب التمييز بها على:

- ١ إن القرار الصادر مخالف للأصول والقانون.

- ٢ أخطأت محكمة الجنائيات الكبرى بالنتيجة التي توصلت إليها حيث إنها استساغت البينة بدون شكل أصولي أو منطقى سليم حيث إنه وبالرجوع إلى متن القرار المميز وبالصفحة رقم ٦ تجد عدالحكم أنها ساقت البينة التي استندت إليها بالتجريم في الملف التحقيقى بمحفوبياته المذكورة.

٣- أخطاء محكمة الجنائيات الكبرى من جهة أن قرارها قد عابه فساد الاستدلال والبعد عن الواقع حيث إن هناك نقاطاً ووقائع مادية جوهيرية تجاوزت عنها بلا سند.

٤- أخطاء محكمة الجنائيات الكبرى بإهدارها لقواعدقضائية وفقهية حيث إنه من المستقر عليه فقهها وقضاء وقانوناً أيضاً بأن الدليل إذا طرقه الاحتمال فسد به الاستدلال وإن الشك يفسر لصالح المتهم فالرجوع إلى ملف الدعوى وبالرجوع إلى كافة البيانات بملف الدعوى تجد عدالتكم أنها بحاجة إلى جواب على سؤال واحد فقط نلتمس راجين من محاربكم المقدس جوابه وهو ألم يشكل التناقض بين أقوال الطفل الفورية الشرطية وأقواله لدى المدعي العام وبين نتائج العينات ألم يشكل هذا شك أو احتمال؟

ألا تقطع البينة المجملة بشقيها بملف الدعوى بوجود الاحتمال والشك؟؟

#### الطلب:

قبول التمييز شكلاً لتقديمه قانوناً وفي الموضوع نقض القرار المميز وإعادة الأوراق إلى مصدرها لإجراء المقتضى القانوني حسب الأصول.

وبتاريخ ٢٠١٤/١/٧ رفع نائب عام الجنائيات الكبرى ملف الدعوى إلى محكمتنا كون القرار الصادر فيها مميزاً بحكم القانون عملاً بالمادة (١٣/ج) من قانون محكمة الجنائيات الكبرى ملتمساً تأييده.

وبتاريخ ٢٠١٤/١/٢٠ طلب مساعد رئيس النيابة العامة بمطالعته الخطية رقم ٩٣/٢٠١٤/٤ تأييد القرار المميز.

## الـ رـاـرـ

بالتـدـقـيقـ والمـداـولـةـ قـانـونـاـ نـجـدـ إـنـ الـنـيـاـبـةـ الـعـامـةـ لـدىـ مـحـكـمـةـ الـجـنـيـاتـ الـكـبـرـىـ أـسـنـدـ

لـمـتـهـمـ

تـهـمـةـ:ـ جـنـايـةـ هـتـكـ عـرـضـ وـفـقـاـ لـلـمـادـتـيـنـ (ـ٢ـ٩ـ٩ـ وـ١ـ٣ـ٠ـ)ـ عـقـوبـاتـ.

وـبـالـتـدـقـيقـ فـيـ كـافـةـ أـورـاقـ الـدـعـوـىـ وـمـاـ قـدـمـ فـيـهاـ مـنـ بـيـنـاتـ وـجـدـتـ الـمـحـكـمـةـ أـنـ  
الـوـقـائـعـ الـثـابـتـةـ فـيـهاـ كـمـاـ تـوـصـلـتـ إـلـيـهـ وـقـنـعـتـ بـهـاـ وـارـتـاحـ إـلـيـهـ ضـمـيرـهـ وـاسـتـقـرـتـ فـيـ  
وـجـدـانـهـاـ تـتـحـصـلـ فـيـ:ـ إـنـهـ بـتـارـيخـ ٢٠١٣/٢/١٤ـ أـقـدـمـ الـمـتـهـمـ

وـبـرـفـقـتـهـ شـخـصـ آـخـرـ لـمـ يـتوـصـلـ التـحـقـيقـ لـمـعـرـفـةـ هـويـتـهـ عـلـىـ هـتـكـ عـرـضـ الطـفـلـ المـجـنـىـ  
عـلـيـهـ شـبـكـةـ الـبـالـغـ مـنـ الـعـمـرـ تـسـعـ سـنـاتـ بـتـارـيخـ الـحـادـثـةـ الـذـيـ يـعـانـيـ  
مـنـ بـطـىـ الـتـعـلـمـ وـتـأـخـرـ وـاضـطـرـابـ بـالـلـغـةـ وـالـنـطـقـ وـذـلـكـ بـأـنـ قـامـ الـمـتـهـمـ وـالـشـخـصـ  
الـآـخـرـ الـذـيـ لـمـ يـتوـصـلـ التـحـقـيقـ لـمـعـرـفـةـ بـتـشـلـيـحـ المـجـنـىـ عـلـيـهـ بـنـطـلـونـهـ وـكـلـسـونـهـ دـاـخـلـ  
بـاـصـ فـيـ مـكـانـ عـلـمـ الـمـتـهـمـ مـنـ ثـمـ تـعـاقـبـاـ عـلـىـ هـتـكـ عـرـضـهـ حـيـثـ قـامـ الـمـتـهـمـ بـإـخـالـ  
قـضـيـبـهـ فـيـ مـؤـخـرـةـ الـمـجـنـىـ عـلـيـهـ وـبـعـدـ أـنـ أـنـهـ مـنـ قـامـ الـشـخـصـ الـآـخـرـ بـإـخـالـ قـضـيـبـهـ فـيـ  
مـؤـخـرـةـ الـمـجـنـىـ عـلـيـهـ وـبـقـيـ كـذـلـكـ حـتـىـ اـسـتـمـنـىـ عـلـىـ كـلـسـونـهـ ثـمـ قـاماـ بـإـعـطـائـهـ مـبـلـغـ دـيـنـارـينـ  
وـتـرـكـاهـ يـغـادـرـ.

وـقـدـ شـكـتـ وـالـدـةـ الـمـجـنـىـ عـلـيـهـ الشـاهـدـةـ بـالـأـمـرـ عـنـدـمـاـ شـاهـدـتـ النـقـودـ بـحـوزـةـ  
الـمـجـنـىـ عـلـيـهـ وـلـدـيـ قـيـامـهـ بـالـكـشـفـ عـلـىـ مـؤـخـرـةـ الطـفـلـ شـاهـدـتـ تـمـزـقاـ فـيـ فـتـحةـ  
الـشـرـجـ وـاـحـمـرـارـ وـدـمـاءـ عـلـىـ فـتـحةـ الـشـرـجـ وـفـيـ صـبـاحـ الـيـوـمـ التـالـيـ أـخـبـرـ الطـفـلـ الـمـجـنـىـ  
عـلـيـهـ وـالـدـيـهـ بـمـاـ حـصـلـ مـعـهـ وـقـامـ بـدـلـالـهـ وـالـدـهـ الشـاهـدـ عـلـىـ مـكـانـ حـصـولـ الـاعـتـداءـ  
وـقـدـمـتـ الشـكـوـىـ وـجـرـتـ الـمـلاـحةـ.

وبإجراء الفحص الطبي على المجنى عليه من قبل الطبيب الشرعي تبين وجود تمزق على الساعة الحادية عشرة من ميناء عقارب الساعة بفتحة شرج الطفل المجنى عليه بطول ١ سم مدمم بشكل بسيط.

#### **التطبيقات القانونية:**

وبتطبيق القانون على الواقع الثابتة في هذه الدعوى وجدت المحكمة أن ما قام به المتهם من أفعال مادية تجاه الطفل المجنى عليه شبكة المولود بتاريخ ٢٠٠٣/٣/٢ وبالغ من العمر تسعة سنوات وأحد عشر شهراً بتاريخ الحادثة المتمثلة بإقدام المتهם محمد ماجد وبرفقة شخص آخر لم يتوصل التحقيق لمعرفته على هناك عرض الطفل المجنى عليه داخل باص والتعاقب على إجراء الفحش معه بقيام كل منهما بإدخال قضيبه في مؤخرة المجنى عليه بعد تشليحه بنطلونه وكلسونه وحيث إن هذه الأفعال قد استطاعت إلى عورة المجنى عليه التي يحرص كسائر الناس على سترها والذود عنها والمحافظة عليها وعدم التفريط بها وخدشت وبالتالي عاطفة الحياة العرضي لدى المجنى عليه فإن هذه الأفعال تشكل بالتطبيق القانوني سائر أركان وعناصر جنائية هناك العرض خلافاً للمادة (٢٩٩) من قانون العقوبات المقترنة بظرف التشديد المنصوص عليه بالمادة (٣٠١/أ) من القانون ذاته طالما أن المتهם والشخص الآخر الذي لم يكشف التحقيق عن هويته قد تعاقبا على هناك عرض المجنى عليه وإجراء الفحش معه.

لذا وتأسيساً على ما تقدم و عملاً بالمادة (٢٣٦) من قانون أصول المحاكمات الجنائية قررت المحكمة تجريم المتهם خلافاً لأحكام المادتين (٢٩٩ و ٣٠١/أ) من قانون العقوبات.

وعطفاً على ما جاء بقرار التجريم وعملاً بالمادة (٢٩٩) من قانون العقوبات قررت المحكمة الحكم على المجرم بالوضع بالأشغال الشاقة المؤقتة لمن مدة ثمان سنوات والرسوم محسوبة له مدة التوقيف.

وحيث إن المتهم قد تعاقد على هتك عرض المجنى عليه مع الشخص الآخر الذي لم يكشف التحقيق عن هويته الأمر الذي يقتضي تشديد العقوبة بحقه عملاً بالمادة (٣٠١/أ) من قانون العقوبات بإضافة الثالث إليها لتصبح عقوبة الوضع بالأشغال الشاقة المؤقتة لمدة عشر سنوات وثمانية أشهر والرسوم والنفقات محسوبة له مدة التوقيف.

#### وعن أسباب التمييز:

وعن السبب الأول فقد جاء بصيغة عامة وبمهمة ودون بيان لأوجه مخالفة القرار المميز للأصول والقانون حتى تتمكن محكمتنا من بحثه والرد عليه مما يستدعي الالتفات عن هذا السبب ورده.

وعن باقي الأسباب التي تدور وتنصب في مجلها وموضوعها على تخطئة محكمة الجنائيات الكبرى بالنتيجة التي توصلت إليها وبوزنها بينات الدعوى والأخذ ببيانة النيابة واستبعاد البينة الدفاعية.

وفي ردهنا على هذه الأسباب نجد إن محكمة الجنائيات الكبرى صاحبة الصلاحية المطلقة في وزن وتقدير البينة والأخذ بما تقنع به ويستقر في وجданها ويطمئن لها ضميرها وطرح ما عدا ذلك على مقتضى المادة (١٤٧) من قانون الأصول الجزائية دون معقب عليها في هذه المسألة الموضوعية ما دام أن استخلاصها لواقعه الدعوى جاء

مستمدًا من بينة قانونية ثابتة في الدعوى لها ما يؤيدها وتؤدي إلى النتيجة التي انتهت إليها.

وفي حالة المعروضة نجد إن محكمة الجنائيات الكبرى ووفق صلاحياتها سالف الإشارة إليها استعرضت وقائع الدعوى استعراضاً وافياً ودلت على البيانات التي قنعت بها وأطمأنت إليها وضمنت قرارها فقرات منها وهي التي عولت عليها في تكوين عقيدتها ولا حاجة لتكرارها هنا.

وحيث إن بينة النيابة جاءت متساندة ومؤيدة لبعضها البعض وتؤدي إلى النتيجة التي توصلت إليها فإنه لا تشريب على محكمة الجنائيات الكبرى إن هي اعتمدتها في حكمها وطرحت البينة الدفاعية جانباً إذ إن من المستقر عليه فقاً وقضاءً أن محكمة الموضوع إن أخذت ببينة النيابة وقنعت بها فإن ذلك يعني طرحها البينة الدفاعية جانباً لعدم قناعتها بها وهو ما ذهب إليه الحكم المميز إذ ناقش البينة الدفاعية والأسباب التي دعت محكمة الجنائيات لطرحها جانباً متفقين بدورنا مع استخلاص محكمة الجنائيات الكبرى للواقعية الجرمية.

**الحق الطفل**  
**المجنى عليه**  
 وحيث نجد إن الأفعال التي قارفها المتهم البالغ من العمر حوالي عشر سنوات والمتمثلة بإقدامه مع شخص آخر لم يتوصلا التحقيق لمعرفته على هتك عرض المجنى عليه بأن أقدم المتهم والشخص الآخر على تشليح المجنى عليه بنطلونه وكلسونه في موقع عمل المتهم وداخل باص هناك وتعاقبهما على هتك عرضه بأن أقدم المتهم على إدخال قضيبه في مؤخرة المجنى عليه ومن ثم قام الآخر الذي لم يتوصلا التحقيق لمعرفته بإدخال قضيبه في مؤخرة المجنى عليه واستمنى على كلسونه ثم إعطاء المجنى عليه دينارين يشكل بالتطبيق القانوني سائر أركان وعناصر جنائية هتك العرض

بحدود المادة (٢٩٩) من قانون العقوبات مقترنة بظرف التشديد الوارد بالمادة (١/٣٠١) من القانون ذاته ويكون ما توصلت إليه محكمة الجنایات الكبرى من جهة تطبيق القانون على الواقعية الجرمية المستخلصة تطبيقاً قانونياً سليماً وتغدو العقوبة المفروضة ضمن الحد القانوني لمثل الجرم الذي جرم به المتهم مما يتعين معه رد أسباب الطعن وتأييد القرار المميز.

وعن كون الحكم الصادر مميزاً بحكم القانون فإنه وبالإضافة إلى ما ورد في رده على أسباب التمييز نجد إن القرار الصادر جاء مستوفياً لكافة شرائطه القانونية واقعه وتسويبياً وعقوبة ولا يشوهه أي عيب من العيوب التي تستدعي نقضه الوارد ذكرها في المادة (٢٧٤) من قانون أصول المحاكمات الجزائية مما يتعين تأييده.

لذلك نقرر رد التمييز وتأييد القرار المميز وإعادة الأوراق إلى مصدرها.

قراراً صدر بتاريخ ٢٥ جمادى الأولى سنة ١٤٣٥ هـ الموافق ٢٠١٤/٣/٢٦

القاضي المترئس

عضو و

عضو و

عضو و

عضو و

رئيس الديوان

دفـق / سـعـ